



Iniciativas Educativas y de Alcance

Jardinería que Ahorra Agua

La División para Conservación del Agua de la Ciudad de Dallas co-patrocina un Recorrido Anual de Jardines que Ahorran Agua (el primer sábado de junio)—un recorrido gratis y auto-dirigido de jardines en el área de Dallas que muestra jardines que ahorran agua y protegen el medio ambiente. Adicionalmente, en la primavera y el otoño ofrecen seminarios gratuitos acerca de la jardinería que ahorra agua que muestran a los dueños de casas cómo usar plantas nativas y adaptadas que permita tener un jardín hermoso y verde de poco mantenimiento y que baja sus facturas de agua.

Iniciativa de Educación Ambiental

Este programa es ofrecido por la Ciudad de Dallas para educar a niños de edad escolar acerca de la importancia de conservar agua y del reciclaje. Se hacen presentaciones prácticas en las escuelas registradas y hay materiales disponibles para estudiantes de Kindergarten hasta el 5to grado. También, durante el año escolar hay varios concursos—Concurso de

Carteles de la Semana Nacional del Agua Potable para Estudiantes de Escuelas Primarias y el Concurso de Arte en Camisetas para Estudiantes de Escuelas Intermedias— que involucran creativamente los estudiantes en ayudar promover la conservación de agua.

Dew

Dew es la mascota de Ahorre Agua Dallas del Servicio de Agua y Saneamiento de la Ciudad de Dallas quien ayuda a educar los niños acerca de la importancia de conservar el agua. A través de concursos para niños, presentaciones públicas en las escuelas y en eventos comunitarios, Dew concientiza a los niños de su responsabilidad cívica de ahorrar agua y les enseña diferentes maneras de conservar agua en su escuela y en su hogar.

Para más información acerca de cómo conservar el agua o cualquier programa e iniciativa, se puede contactar:

El Servicio de Agua y Saneamiento de la Ciudad de Dallas
Division para la Conservation del Agua
1500 Marilla Street, Room 5AS
Dallas, TX 75201
(214) 670-3155
www.SaveDallasWater.com



Ahorre Agua.

¡Nada puede reemplazarla!



Ciudad de Dallas

Publicación No. 09/10-02



Ciudad de Dallas

Conservación del Agua

Programas para clientes del Servicio de Agua y Saneamiento de Dallas



Ahorre Agua.

¡Nada puede reemplazarla!

La División para la Conservación del Agua del Servicio de Agua y Saneamiento de la Ciudad de Dallas procura concientizar a los residentes locales acerca de la conservación de agua, proveyendo datos e información para fomentar el ahorro de agua a todos los niveles de la comunidad. Utilizando el agua sabiamente, todos podemos reducir el uso global del agua y extender la vida de los suministros existentes de agua. A continuación les presentamos breves descripciones de los programas e iniciativas de la División para la Conservación del Agua del Servicio de Agua y Saneamiento de la Ciudad de Dallas.



Programas de Cupones e Incentivos

El Programa de Cupones para el Reemplazo de Inodoros

El Programa de Cupones para el Reemplazo de Inodoros de la Ciudad de Dallas ofrece un cupón de hasta \$90 por inodoro (hasta 2 inodoros por hogar) para el reemplazo de inodoros de alto consumo de agua por inodoros de bajo consumo de agua o de alta eficiencia para clientes del Servicio de Agua y Saneamiento de la Ciudad de Dallas que son dueños o arrendatarios de casas construidas antes de 1992. Usualmente, los inodoros construidos antes de 1985 usan entre 5 a 7 galones de agua por descarga y los construidos entre 1985 y 1991 usan 3.5 galones por

descarga. Los inodoros de bajo flujo usan 1.6 galones de agua o menos por descarga, ahorrándole más de un 50% cada vez que usa el baño. Los inodoros de alta eficiencia usan menos de 1.3 galones por descarga—ahorrándole un 60%.

Chequeo Gratis del Sistema Automático de Riego por Aspersión

Como un servicio para nuestros clientes, el Servicio de Agua y Saneamiento de la Ciudad de Dallas está realizando chequeos GRATIS del sistema automático de riego por aspersión. La mala programación del sistema de riego—echando demasiada agua y por tiempo prolongado—es la fuente principal del derroche de agua asociado con el riego de su jardín. Potencialmente un chequeo puede ahorrarle cientos de dólares por año en su factura de agua. Estos chequeos ayudarían mejorar la eficiencia de su sistema de riego por aspersión, identificando posibles fugas en el sistema, proveyendo soluciones para los problemas de sistema; diagnosticando fallos en los equipos, explicando cómo obtener el mejor servicio de su sistema de riego por aspersión, y dando recomendaciones para mejoramientos de equipo.

El Programa de Reparación Menor de Plomería

El Programa de Reparación Menor de Plomería ofrece ayuda gratis en la reparación de problemas menores de plomería (no de emergencia) y accesorios fijos que pueden causar el desperdicio de agua y facturas de agua más altas. Los clientes del Servicio de Agua y Saneamiento de la Ciudad de Dallas, que son propietarios y que viven en su propiedad, y que satisfacen los lineamientos de ingresos del Departamento de Vivienda y

Desarrollo Urbano de los EE.UU., son elegibles para este programa.



Programas Comerciales e Industriales

Inspecciones de Torres de Enfriamiento

El Servicio de Agua y Saneamiento de la Ciudad de Dallas ofrece breves, pero rigurosas evaluaciones in-situ de torres de enfriamiento y sistemas de agua de enfriamiento. Un equipo de expertos reconocidos evaluará el estado general de su torre o sistema y su programa de purificación de agua para buscar maneras más eficientes de usar el agua para el enfriamiento.

El Programa Comercial “¡Rociar para Ahorrar!”

El Servicio de Agua y Saneamiento de la Ciudad de Dallas proporciona rociadores comerciales de enjuague de bajo flujo y alta presión GRATIS para restaurantes, cafeterías y otros proveedores de servicios de alimentos comerciales. Los rociadores de enjuague de bajo flujo son baratos y se reemplazan fácilmente por los de otros fabricantes. La cantidad de energía y agua ahorrada por rociadores de enjuague de bajo flujo es significativa—estos rociadores pueden reducir el consumo de agua de un 30 a 70 por ciento.